

УДК 025.32:050(476-25)

Максимцова Наталья Вячеславовна
Центральная научная библиотека
имени Якуба Коласа
Национальной академии наук Беларуси
(Республика Беларусь, г. Минск)

ПРОДОЛЖАЮЩИЕСЯ ИЗДАНИЯ В ЦНБ НАН БЕЛАРУСИ: ОТБОР И ОБРАБОТКА

Аннотация. В статье рассматриваются проблемы идентификации, отбора, описания, отслеживания полноты поступлений и отражения в каталогах ЦНБ НАН Беларуси продолжающихся изданий. Приведены особенности обработки отдельных номеров, докомплектуемых на CD.

Ключевые слова: сериальные издания, продолжающиеся издания, сборники, многоуровневая запись, каталоги, ЦНБ НАН Беларуси.

Maksimcova Natal'ya Vyacheslavovna
Central Scientific Library named after Yakub Kolas
National Academy of Sciences of Belarus
(Republic of Belarus, Minsk)

IRREGULAR SERIALS IN THE CENTRAL SCIENCE LIBRARY OF THE NATIONAL ACADEMY OF SCIENCES OF BELARUS: SELECTION AND CATALOGUING

Abstract. The topic of this article is problems of irregular serials' identification, selection, bibliographic recording, monitoring of acquisition completeness and its presence in catalogues of the CSL of NAS. There are also some particularities of individual issues acquired additionally on CDs' cataloguing.

Keywords: serials, irregular serials, collections, multilevel bibliographic record, catalogues, CSL of NAS of Belarus.

В сегодняшнем мире все более востребованной становится возможность открытого доступа к информации и роль библиотеки как посредника между информацией и потребителем значительно возрастает. Современные технологии и информационная среда библиотек дают возможность каждому пользователю найти нужную информацию. Центральная научная библиотека имени Якуба Коласа Национальной академии наук Беларуси (ЦНБ НАН Беларуси) проводит работу по информационному обеспечению научной, научно-технической и инновационной деятельности научных работников и специалистов.

Часто для работы пользователей необходима актуальная научная информация, которая достаточно оперативно отражается в таких документах как периодические и продолжающиеся издания.

Продолжающиеся сборники разнообразны по целевому назначению, оформлению, составу, структуре. Продолжающиеся издания – это сборники научных трудов и других материалов учреждений, обществ или иных организаций, рассчитанные на постоянное или длительное существование, публикуемые нумерованными выпусками под одним общим заглавием («Труды», «Вестник», «Записки» и т. п.) и имеющие, как правило, единообразное оформление. Отдельные номера издаются по мере накопления материала, предназначенного для публикации, т. е. не имеют определенной периодичности. Выпуски одного и того же издания могут быть и сборниками, и монографиями, состоять из одного или нескольких томов. Спецификой продолжающегося издания является наличие выпусков с частными заглавиями, отражающими их тематическую направленность.

На практике некоторые продолжающиеся издания трудно отличить от книжных серий, с одной стороны, и от журналов с другой. Кроме внутренних проблем, связанных с комплектованием и организацией фонда, это затрудняет пользователям поиск изданий в каталогах, поскольку они могут разыскивать издания, например, в каталоге книг по индивидуальному заглавию, ошибочно принимая отдельные виды продолжающихся изданий за выпуски книжных серий [1]. Важным признаком продолжающихся изданий, позволяющим выделить их из книжных серий, служит указание на то, что они выпущены учреждениями, которые не являются издательствами. Другой признак, отличающий продолжающиеся издания от книг-многотомников, заключается в том, что они не имеют законченного плана и заранее установленного числа выпусков (томов). К продолжающимся также относятся издания, выходящие через равные промежутки времени, но не чаще, чем раз в год. На продолжающиеся издания, в отличие от книг, присваивается ISSN (Международный стандартный серийный номер). Книжным изданиям более характерно наличие ISBN (Международный стандартный книжный номер). Особенностью некоторых выпусков продолжающихся изданий может быть наличие одновременно ISSN и ISBN. Проблемы идентификации продолжающихся изданий особенно обострились, когда книгоиздатели стали массово игнорировать требования к оформлению печатной продукции. В результате произошло «размывание» типо-видовых признаков, которые предусматривал вначале СТБ 7.60-93, далее СТБ ГОСТ 7.60–2005 [4]. Это достаточно серьезная проблема, так как ошибочное решение в определении вида издания влечет за собой ряд негативных, трудно устранимых технологических последствий.

Технологический процесс работы с продолжающимися изданиями в ЦНБ НАН Беларуси включает целый ряд элементов: приобретение, анализ, отбор, библиографический учет (каталогизация) и физический доступ.

Приобретение продолжающихся изданий осуществляется из разных источников: обмен (в том числе международный), покупка изданий, получение обязательного бесплатного экземпляра, получение документов в дар и др.

Ежегодно в фонд ЦНБ НАН Беларуси поступает 7-10 новых названий и порядка 200 очередных выпусков продолжающихся изданий.

Отбор продолжающихся изданий в ЦНБ НАН Беларуси происходит на этапе поступления новых партий документов в отдел научного формирования фонда (ОНФФ). Сотрудниками отдела научной обработки документов просматривается каждое издание из поступившей партии, отбираются подходящие издания и сверяются с каталогами библиотеки на наличие их в фонде.

При поступлении нового названия издания с определенной нумерацией, предполагаемо относящееся к продолжающимся изданиям, проводится также сверка по дополнительным источникам на принадлежность к книжным сериям, книгам-многотомникам. Сверка издания происходит не только в каталогах ЦНБ НАН Беларуси, но и в сводном электронном каталоге (СЭК), в каталогах крупных библиотек других стран. Продолжающиеся издания в СЭК пока что не представлены, но необходимо удостовериться, не создана ли на это издание другими библиотеками-участницами БЗ как на книгу или периодическое издание.

При отборе очередных выпусков уже имеющегося в фонде библиотеки издания происходит сверка на наличие данного выпуска в фонде и необходимого количества экземпляров.

Проблемы идентификации продолжающихся изданий как вида документа могут возникать даже на этом этапе. Довольно часто встречаются случаи, когда учреждение выпускает отдельные (не нумерованные) сборники научных работ, а в дальнейшем принимает решение издавать очередные выпуски как продолжающееся издание. Последующие сборники выходят уже как сериальные издания (СИ), с нумерацией, изданию присваивается ISSN.

Отдельно можно сказать о сборниках материалов научных конференций. Зачастую конференции на данную тематику со временем исчерпывают себя и некоторые из таких сборников начинают издаваться как самостоятельные СИ, продолжая нумерацию конференций в виде очередных выпусков.

Особое внимание при отборе продолжающихся изданий уделяется документам Национальной академии наук Беларуси. На такие издания, помимо основного экземпляра, отбирается также экземпляр для архивного хранения.

После отбора продолжающихся изданий сотрудники отдела научной обработки документов анализируют каждое издание, в процессе обработки проставляют на обложке и на титульном листе присвоенный шифр хранения (каждое сериальное издание в целом, как и все его серии, имеет один шифр для всех выпусков), вклеивают RFID-метку и создают соответствующую библиографическую запись.

По состоянию на 31.12.2020 г. в ЭК ЦНБ НАН Беларуси представлено 6465 БЗ, созданных на текущие поступления продолжающихся изданий, и 62522 БЗ на издания ретроспективного фонда, информация на которые была введена с каталожных карточек. Количество ретроспективных БЗ постоянно

уменьшается в связи с редактированием и доведением таких записей до полного уровня в ходе рекаталогизации.

В настоящее время на продолжающиеся издания создается многоуровневая запись с учетом особенностей заполнения полей формата BELMARC с применением существующих решений по каталогизации в ЦНБ НАН Беларуси. На издание в целом составляется запись высшего уровня, включающая общее описание СИ. В БЗ на общую часть СИ включаются сведения, относящиеся к изданию в целом. Продолжающееся издание может выходить в течении довольно длительного периода. Со временем в его издании могут происходить некоторые изменения: в заглавии, тематическом охвате, периодичности и других признаках, которые требуют постоянного библиографического внимания и корректировки. Для отражения этих изменений широко применяются соответствующие поля блока 3 (Блок примечаний). Для каждой группы примечаний может применяться конкретное поле: сведения о дате основания(\$305), об изменении заглавия издания (\$312), о периодичности (\$326) и т. д. Сведения, для которых не предусмотрены отдельные поля примечаний, заносятся в поле 300: примечание о языке текста, о наличии параллельных изданий на других языках, о перерыве в издании, его возобновлении, прекращении и т. д.

В целях обеспечения эффективного поиска связанных изданий между равнозначными, не соподчиненными записями устанавливаются так называемые горизонтальные связи, которые возникают при изменении заглавия продолжающегося издания, при разделении его на два и более издания, при поглощении одного издания другим и т. д. В этих случаях на каждое сериальное издание составляются отдельные самостоятельные записи и между ними устанавливаются двусторонние горизонтальные связи через соответствующие поля блока 4 (421, 422, 430, 440 и др.).

На отдельный том (выпуск) продолжающегося издания составляется монографическое описание независимо от того, имеет ли данный выпуск частное (тематическое) заглавие или нет. В БЗ монографического уровня устанавливаются иерархические связи с записью высшего уровня посредством полей 461 или 462. Запись на отдельный том (выпуск) включает сведения, относящиеся непосредственно к данному выпуску. Для выяснения недостающих сведений или для уточнения имеющихся сведений используются справочные, вспомогательные библиографические издания и другие источники. В отличие от записи на отдельный номер периодического издания, БЗ на выпуск продолжающегося издания содержит более полный набор полей формата BELMARC, в создании записи применяются правила каталогизации монографических изданий.

Все новые названия продолжающихся изданий и выпуски с частным заглавием также проходят лингвистическую обработку. В БЗ на них обязательно заполняются поля блока 6 (ключевые слова и УДК).

С развитием новых технологий сериальные издания активно переходят от традиционной печатной формы к микроформам, аудиокассетам или электронным носителям, например, CD-ROM или интерактивный доступ

(online) через автоматизированные сети. При этом часть выпусков может выйти в печатном, а часть – в электронном виде, что требует от библиотекарей оперативных технологических решений [1]. В 2010 г. в ЦНБ НАН Беларуси было принято решение при обработке отдельных номеров, докомплектуемых на компьютерных дисках (CD), применять правила обработки изданий на бумажном носителе, в БЗ дополнительно заполняется в поле 200 подполе b [Электронный ресурс]. На диске записывается название издания, год, номер и шифр. В случаях, когда издание полностью переходит на другую форму издания, составляется самостоятельная многоуровневая БЗ. Между записями устанавливаются двусторонние горизонтальные связи.

В ЦНБ НАН Беларуси параллельно с ЭК продолжается формирование и традиционного карточного алфавитного каталога (АК). АК периодических и продолжающихся изданий составляет часть системы каталогов и картотек библиотеки и состоит из двух частей: АК периодических и продолжающихся изданий на иностранных языках и АК периодических и продолжающихся изданий на русском, белорусском и других языках народов бывшего СССР. АК включает многокарточные сводные библиографические описания, которые состоят из двух частей: общей части и спецификации. Каждый выпуск продолжающегося издания регистрируется в АК в спецификации в соответствии с правилами организации и ведения алфавитного каталога периодических и продолжающихся изданий.

По завершении процесса обработки продолжающиеся издания передаются для дальнейшего хранения и обеспечения физического доступа в отдел организации основного фонда или отдел редких книг и рукописей.

Реалии сегодняшнего дня диктуют свои условия. Все большим спросом пользуются источники информации, предоставляющие доступ к полным текстам документов. В ЦНБ НАН Беларуси активно ведется работа по оцифровке фонда (с 2007 г). С 2013 г. оцифровка фонда ЦНБ НАН Беларуси начала приобретать планомерный характер, превращаясь в самостоятельное и достаточно важное направление библиотечной деятельности [3, с. 296-301]. В массиве оцифрованных документов есть и продолжающиеся издания.

В 2011 г. началась совместная работа отделов маркетинговых исследований и научной обработки документов по отражению в БЗ на сериальные издания сведений об электронном адресе документа, что позволило обеспечить на тот момент автоматический доступ к электронной версии документа [2, с. 75].

На сегодняшний момент эта работа продолжается, созданные ранее ссылки редактируются, создаются новые в соответствии с современными требованиями заполнения соответствующих полей.

Современная каталогизация – дело коллективное, и широкое применение ее результатов возможно лишь при высоком уровне стандартизации.

Слаженная работа всех структурных подразделений ЦНБ НАН Беларуси позволяет составить наиболее точный поисковый образ документа, обеспечить пользователя информацией о составе и содержании своих фондов и

обеспечить как физический, так и удаленный доступ ко всему фонду библиотеки.

Литература:

1. Вихрева Г.М. Сериальные издания в фонде библиотеки: «вечный» вопрос идентификации // Библиотекосведение. – 2018. – Т. 67, № 3. – С. 267-275.

2. Ловейкина Л.В., Астапович Л.Л. Информационно-поисковые языки и системы // Научные и технические библиотеки. – 2013. – № 4. – С. 68-75.

3. Пинчук Т.В., Свекла В.В. Основные направления деятельности по оцифровке документов в ЦНБ НАН // Развитие информатизации и государственной системы научно-технической информации (РИНТИ-2019): докл. XVIII Междунар. конф., Минск, 21 нояб. 2019 г. / ОИПИ НАН Беларуси. – Минск, 2019. – С. 296-301.

4. СТБ ГОСТ 7.60–2005. Выданні. Асноўныя віды. Тэрміны і азначэнні = Издания. Основные виды. Термины и определения. Взамен СТБ 7.60–93. Введ. 01.08.2005 г. Минск, [2005]. – 54 с. – (Сістэма стандартаў по інфармацыі, бібліятэчнай і выдавецкай справе).